

Archidiócesis de Seattle

www.archseattle.org

San Juan Evangelista

8701 NE 119th St.
Vancouver, WA 98662
360-573-3325
office@stjohnvancouver.org
www.stjohnvancouver.org
Horario de Oficina:
Lun-Vier 9:00 am — 4:00 pm
Facebook: "stjohnvancouver"

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
(360) 573-7199



Sagrado Corazón

1603 N Parkway Ave,
Battle Ground, WA 98604
Mailing Address:
PO Box 38
Battle Ground, WA 98604
(360) 687-4515
info@sacredheartbg.org
www.sacredheartbg.org
Horario de Oficina:
Lun-Vier, 9:30 am — 1:30pm
Facebook: "Sacred Heart Parish"
Instagram: Sacredheartbg

San José Obrero

200 West Jones,
Yacolt, WA 98675

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
(360) 576-0122



San Felipe

430 Bozarth Ave.
Woodland, WA 98674
Mailing Address for SP & SMG:
PO Box 2169
Woodland, WA 98674
(360) 225-8308
churchoffice@stphilipwoodland.com
www.stphilipwoodland.com
Horario de Oficina:
Lun-Vier, 9:00 am — 4:30 pm

Santa María de Guadalupe

1520 North 65th Ave.
Ridgefield, WA 98642

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
PO Box 1150 Woodland, WA 98674
(360) 841-8734

COMUNIDAD CATÓLICA CINCO MONTAÑAS

Presentado por el comité
Asesor de Familias Parroquiales para
Familia Parroquial 44

*"Qué hermosos son sobre los montes los pies del
mensajero que anuncia la paz!" Isaías 52,7*

Párroco: Jose Ma. Alvarez

Vicarios Parroquiales: P. Vu Tran, P. Nicholas Kayongo

Diáconos: Adolfo Carbajal, Steve Reeves, Jack Roscoe

2 de Agosto de 2026

ALL WE HAVE.

MATEO 14,17

DECIMOCTAVO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

©LPI

■ SJE San Juan Evangelista

● SC Sagrado Corazón

◆ SJO San José Obrero

▲ SF San Felipe

◆ SMG St. SM Sta. María de Guadalupe

HORARIO DE MISAS & INTENCIONES

● SC Sagrado Corazón

Miércoles (8/5) 9:00 am: Adam Pond+
Viernes (8/7) 9:00 am: Ryan Rhodes+ & Nellie Larreategui+
Sábado (8/8) 5:00 pm: Those in Purgatory who have no one to pray for them
Domingo (8/9) 8:30 am: World Peace, Fr. Steve Roman
10:30 am: Maryanne Engemoe

◆ SJO San José Obrero

Domingo (8/9) 12:30 pm: Mary Jo Piazza

▲ SF San Felipe

Miércoles (8/5) 9:00 am: NO MISA
Viernes (8/7) 9:00 am: Pro Populo
Primer Sáb (8/8) 9:00 am: Richard Abbott
Domingo (8/9) 8:30 am: Pro Populo
1:00 pm (esp): Por las almas del Purgatorio

◆ SM Sta. María de Guadalupe

Miércoles (8/5) 6:00 pm: NO MISA
Jueves (8/6) 9:00 am: NO MISA
Domingo (8/9) 10:30 am: Dominique Duhart+

■ SJE San Juan Evangelista

Miércoles (8/5) 9:00 am: (Inglés) (RIP) Chad England
7:00 pm: (Esp.) Pro Populo
Jueves (8/6) 9:00 am: (Inglés) (RIP) Jonathon Minuet
Viernes. (8/7) 9:00 am: (Inglés) (SPI) Ruth & Luis Cordova
7:00 pm: (Esp.) Pro Populo
Sábado (8/8) 5:00 pm: (Ing) (RIP) Keith Thompson
Domingo (8/9) 9:00 am: (Ing) (RIP) Pat McGillis
11:00 am: (Esp) (RIP) Edurado Zamora Rocha; Froylan Rocha; Aniceto Gama Angel; Lucina Marcos Ibarra
5:00 pm: (Esp) (SPI) Luis, Bianca, Camila, Ky Blas; Brenda y Jaime Blas (RIP) Adrianna Herminia José Arango Servín

▲ ◆ Calendario de misas de San Felipe y Santa María para el mes de Agosto

Viernes, 7 de agosto, 9:00 h, San Felipe — P. Jerry
Jueves, 13 de agosto, 9:00 h, Santa María — P. Jerry
Viernes, 14 de agosto, 9:00 h, San Felipe — P. Jerry
Jueves, 20 de agosto, 9:00 h, Santa María — P. Jerry
Viernes, 21 de agosto, 9:00 h, San Felipe — P. Jerry
Jueves, 27 de agosto, 9:00 h, Santa María — P. Jerry
Viernes, 28 de agosto, 9:00 h, San Felipe — P. Jerry

ORACIÓN Y DEVOCIÓN

● SC Sagrado Corazón

Miércoles (8/5) 8:30 am: Rosario
9:30 am-11:00 am: Adoración
Primer Viernes (8/7) 9:30 am: Unción de los enfermos

◆ SJO San José Obrero

Jueves (8/6) 11:00 am: Rosario

▲ SF San Felipe

Jueves (8/6) 6:00 pm: (español) Divina Misericordia
Primer Viernes (8/7) 8:45 am: Liturgia de las Horas
9:30 am-11:00 am, Rosario, Unción de los enfermos, seguida de adoración
5:00 pm-6:00 pm (español) Divina Misericordia

◆ SM Sta. María de Guadalupe

Domingo (8/9) 6:00 pm: Grupo de Oración Carismática

■ SJE San Juan Evangelista

Lunes (8/3) 9:00 am: Oración de la Mañana (Laudes) (Ing.)
Martés (8/4) 9:00 am: Oración de la Mañana (Laudes) (Ing.)
Miércoles (8/5) 5:00 pm: Exposición del Bendito Sacramento
6:00 pm: Coronilla de la Divina Misericordia en la Librería (Ing.)
Jueves (8/6) 7:00 pm: Obras de Misericordia - (español) Grupo Divina Misericordia, Salón K
Viernes (8/7) 10:00 am: Exposición del Bendito Sacramento
8:00 pm: Adoración Nocturna de Niños (Vigilia para Tarcisious and Agneses)
9:00 pm: Adoración Nocturna de Mujeres
Sábado (8/8) 12:00 am: Continuación de Adoración Nocturna de Mujeres

CONFESIONES

● SC Sagrado Corazón

Sábado (8/8) 3:30 pm-4:40 pm

▲ SF San Felipe

Miércoles (8/5) 8:30 am NO CONFESIONES
Viernes (8/7) 8:30 am

◆ SMG Santa María de Guadalupe

Miércoles (8/5) 5:30 pm NO CONFESIONES
Jueves (8/6) 8:30 am NO CONFESIONES

■ SJE San Juan Evangelista

Miércoles (8/5) 5:00 pm-6:45pm
Sábado (8/18) 3:30 pm-4:45 pm

RECUERDEN EN SUS ORACIONES...

Molly & Jett Graham, Elizabeth Eriksen, Grace Jemal, Carolyn Carpio, Luane Murray, Las víctimas y los respondedores del incidente en la fábrica de papel Longview, Sue Comeau, Wayne Brown, Cesar Jose, Abraham Rene, Oscar Ariel, & Marco Tulio Arango; Eric Myers, Amy Colvin, José Heredia & Familia. Mary Kay Wey, Billy Hayes, Jan Myer, Gayle Maxwell, Margot Kilmer, Irmgard Swanson, Finny Dermawan, Dan Harrington, Epi, Ben Klein, LaVonne Millard, Dick Derby, LuAnn Hutchins, Laurie Thompson, Bob Clark, Scott Clark, Lynn Hainley, Faye Lister, Jeff Rice, Mike Spielman, Anne Flynn, George & Carmen Brandreth, Ron Marquez, Shirley Keller, Don Mass, Tony Giovingo, JoAnn Heichel, Butch and Margaret Martin, Olivia Branch, Jack Otokichy, Flor Carrillero Baltazar, Mary Jo Piazza, Ron Hertz

Aquellos que están enfermos y no pueden acompañarnos hoy, los hombres y mujeres de nuestras Fuerzas Armadas, y todos los fieles difuntos.

Los nombres se mantendrán en la lista durante un mes. Para añadir o eliminar un nombre de nuestra lista de oración, póngase en contacto con el despacho parroquial. SJE (360) 573-3325, or email stjohnvancouver.org (360) 687-4515, or email info@sacredheartbg.org SP & SMG (360) 225-8308, or hoffice@stphilipwoodland.com

PERSONAL

PERSONAL DE SAN JUAN

(360) 573-3325

Lori Jimerson, Ext. 104

Directora de Operaciones
paa@stjohnnvancouver.org

Lorena Heredia, Ext. 103

Asistente Pastoral
Para Ministerios Hispanos
adminasst@stjohnnvancouver.org

Lori Mandt Hernandez, Ext. 105

Coordinadora de administración
l.mandt@stjohnnvancouver.org

Jacinto Jimenez, Ext. 108

Contador 1
jjimenez@stjohnnvancouver.org

Deacon Adolfo Carbajal,

Formación de Fe de Adultos & Liturgia
deacon_adolfo@stjohnnvancouver.org

Deacon Steve Reeves, Ext. 101

Ingeniero de instalaciones
Deacon.steve.reeves@stjohnnvancouver.org

Yarely Duran, Ext. 101

Asistente Administrativa
durany@stjohnnvancouver.org

Cassie Heredia, Ext. 101

Recepcionista
office@stjohnnvancouver.org

Ramón Guljarro, Ext. 101

Mantenimiento Parroquial
office@stjohnnvancouver.org

Nora Beltran Barbosa, Ext. 101

Custodio Parroquial
office@stjohnnvancouver.org

Faith Formation Staff

Melissa Alonso- Ext. 110

Asistente Pastoral Para la Formación de Fe
paff@stjohnnvancouver.org

Cell: 360-360-2468

Andrew Hollands, Ext. 109

Asistente Pastoral Para el Ministerio de Jóvenes
youthministry@stjohnnvancouver.org

Karla Rodríguez, Ext. 112

Asistente Pastoral para la Formación de Fe de Niños
cff@stjohnnvancouver.org

SC SAGRADO CORAZÓN Y

SAN JOSÉ

(360) 687-4515

Garri Linardos

Asistente Pastoral/Administración
g.linardos@sacredheartbg.org

Jessie Sanchez Guzman

Directora de Ministros Pastorales
J.sanchezguzman@sacredheartbg.org

Doug Moschetti

Supervisor de Mantenimiento
d.moschetti@sacredheartbg.org

Eveline Mahoney

Contadora
e.mahoney@sacredheartbg.org

SAN FELIPE Y

SANTA MARÍA

(360) 225-8308

Lisa Ripp, Ext. 3

Asistente Pastoral/Administración
lisar@stphilipwoodland.com

Sylvia Moreno, Ext. 4 (habla Español)

Asistente Administrativa Bilingüe

Hilda Morales (habla Español)

Enlace para el Ministerio Hispano

Eveline Mahoney

Contadora

EVENTOS

SC Sagrado Corazón

Martes (8/4) 10:30 am

Miércoles (8/5) 4:00 pm

Viernes, (8/7) 11:00 am

SJW San José Obrero

SF San Felipe

Martes (8/4) 6-8:00 pm

Miércoles (8/5) 2-3:00 pm

Sábado (8/7) 5-6:00 pm

SM Sta. María de Guadalupe

SJE San Juan Evangelista

Lunes (8/3) 9:00 am

5:30 pm

7:00 pm

Martés (8/4) 9:00 am

Miércoles (8/5) 9:00 am

6:00 pm

Jueves (8/6) 9:00 am

Viernes (8/7) 9:00 am

10:30 am

6:00 pm

Sábado (8/8) 9:00 am

9:00 am

11:00 am

Domingo (8/9) 9:00 am

2:30 pm

Club de lectura, salón

Reunión para organizar la marcha de "Friends of Poor", salón

Misa en memoria de Joan Weikle, iglesia

Ensayo del coro, (en español) Iglesia

Misa en memoria de Jace Wasson / Iglesia

Celebración del 50.º aniversario de boda

Preparación para la Venta Anual de SVDP, en el Campus

Ensayo del Coro Infantil, Salón F & K

Estudio Bíblico (español), en la Biblioteca

Preparación para la Venta Anual de SVDP, en el Campus

Preparación para la Venta Anual de SVDP, en el Campus

Reunión Mensual de los Caballeros de Colon, en el Salón K

Preparación para la Venta Anual de SVDP, en el Campus

Preparación para la Venta Anual de SVDP, en el Campus

Legion de Maria, en el Salón E

Ensayo del Coro Infantil, Salón F & K

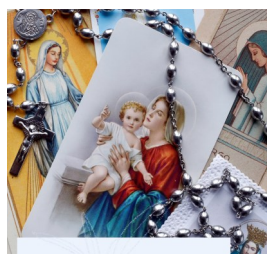
Preparación para la Venta Anual de SVDP, en el Campus

Clases de Preparación Bautismales, (Español)Salón K

Boda(Jose Alberto Lopez & Ma. del Rosario Vazquez)

Preparación para la Venta Anual de SVDP, en el Campus

Clases de Preparación Bautismales, (Ingles)Salón K



In August, we celebrate two Marian feast days.

Swipe to learn a little about each!



AUGUST 15

The Assumption of the Blessed Virgin Mary

This feast day commemorates Mary's body and soul taken directly to heaven.



AUGUST 22

The Queenship of Mary

This feast day recognizes Mary as the "Queen of Heaven and Earth" and celebrates her special role in salvation.

Artículos del Boletín

A continuación, se detallan los plazos de entrega de cualquier noticia o anuncio que su grupo o ministerio desee publicar en un próximo boletín. Puede enviar sus artículos a la oficina parroquial o a Garri Linardos en g.linardos@sacredheartbg.org

Boletín del 16 de Agosto: plazo de entrega en la oficina parroquial hasta el 3 de Agosto

Boletín del 23 de Agosto: plazo de entrega en la oficina parroquial hasta el 10 de Agosto

COMUNIDAD CATÓLICA CINCO MONTAÑAS ~ MAYORDOMIA



SERIE SOBRE LA CORRESPONSABILIDAD RESUMEN

**«Toma, Señor, recibe»
«Permaneced en mi amor»**

Mirando hacia atrás... Mirando hacia adelante

«Permaneced en mi amor». — Juan 15:9

Durante las últimas semanas, hemos reflexionado sobre lo que significa vivir como administradores cristianos a la luz del Sagrado Corazón de Jesús. Comenzando con nuestra consagración a su Sagrado Corazón, descubrimos que la corresponsabilidad no se trata simplemente de lo que damos, sino de cómo vivimos.

Juntos reflexionamos sobre lo siguiente:

- Todo es un don.
- El tiempo es un don sagrado que se nos ha confiado.
- Nuestros talentos están destinados a ser compartidos al servicio de los demás.
- La generosidad brota de corazones que confían en Cristo.

En el centro de cada reflexión estaba la misma invitación: permitir que el Corazón de Jesús modele el nuestro.

El Sagrado Corazón nos enseña que el amor siempre da. Jesús se entregó por completo para nuestra salvación y continúa entregándose a nosotros en la Eucaristía. Nuestra respuesta no es meramente gratitud, sino una vida ofrecida de nuevo a Él.

La corresponsabilidad cristiana es, sencillamente, vivir nuestra consagración día a día.

Como rezaba San Ignacio: "Tomad, Señor, y recibid toda mi libertad, mi memoria, mi entendimiento y toda mi voluntad... Todo es vuestro".

Que estas palabras sigan siendo la oración de nuestros propios corazones.

Mirando hacia el futuro

A partir de la próxima semana, le invitamos a continuar este camino con una nueva serie en el boletín:

La Letanía del Sagrado Corazón de Jesús

Vivir la Letanía

«Un camino de oración, corresponsabilidad y discipulado»

Durante siglos, los católicos han rezado la Letanía del Sagrado Corazón de Jesús, invocando a Cristo mediante hermosos títulos que revelan el misterio de su amor divino.

A partir de la próxima semana, reflexionaremos en oración sobre estas sagradas invocaciones, descubriendo cómo cada título revela no solo quién es Jesús, sino también en quién nos llama Él a convertirnos.

Juntos, exploraremos cómo la Letanía nos invita a una oración más profunda, a una corresponsabilidad más fiel y a un discipulado lleno de alegría. Estas antiguas invocaciones son más que hermosas oraciones; son ventanas al Corazón de Cristo y una guía para vivir vidas arraigadas en la fe, la esperanza, la caridad y el amor generoso.

Ya sea que haya rezado la Letanía durante años o que la descubra por primera vez, le invitamos a continuar este camino con nosotros mientras buscamos conocer, amar e imitar al Sagrado Corazón de Jesús.

Los santos comprendieron que la devoción al Sagrado Corazón no consiste simplemente en honrar el Corazón de Cristo, sino en permitir que su Corazón transforme el nuestro. Que esta sea nuestra oración al continuar juntos este camino.

Para reflexionar

¿Cómo ha transformado el Sagrado Corazón mi propio corazón en estas últimas semanas?

¿Qué reflexión sobre la corresponsabilidad sigue desafiándome o inspirándome?

¿Cómo me invita Jesús a acercarme aún más a su Corazón?

Oración final

Sagrado Corazón de Jesús, manténnos cerca de tu Corazón mientras continuamos este camino de fe. Abre nuestros corazones para recibir tu amor y compartirlo generosamente con los demás. Jesús, manso y humilde de corazón, haz nuestros corazones semejantes al tuyo.

Amén.



Seminarian Giving Day is August 4

Help form the future of our Church.



Give Today!

Archdiocese of Seattle



COMUNIDAD CATÓLICA CINCO MONTAÑAS
Una fe. Una familia. Una comunidad en Cristo.

¡Estás Invitado!

ACOMPÁÑANOS A UN
REUNIÓN DE BIENVENIDA
para
P. Jose Alvarez

Demos la bienvenida a nuestro querido párroco y celebremos juntos como comunidad católica Cinco Montañas.

 DOMINGO 2 DE AGOSTO 1:00 – 4:00 PM	 ST. JOHN THE EVANGELIST VOGEL HALL	 TRAE TU PLATILLO FAVORITO PARA COMPARTIR <i>¡Lo más importante, es que vengas!</i>
---	---	--

DISFRUTEMOS DE COMPAÑÍA, BUENA COMIDA Y GRANDES MOMENTOS al dar la bienvenida al P. Jose y continuar nuestro camino de fe juntos.

SOMOS UNO en Cristo.

UNA FE. UNA FAMILIA. UNA COMUNIDAD.
¡Todos son bienvenidos!

ST. JOHN THE EVANGELIST | SACRED HEART | ST. JOSEPH THE WORKER | ST. PHILLIP | ST. MARY OF GUADALUPE

UNA FE. UNA FAMILIA. UNA COMUNIDAD EN CRISTO.

FORMACIÓN EN LA FE

Nuestros grupos de Formación de Fe de la Comunidad Católica Cinco Montañas, CGS, preparación sacramental y grupos juveniles están oficialmente de descanso.

Formación en la fe de la escuela primaria Sta. María

Ya está abierto el plazo de inscripción. Inscríbete antes o después de la misa. Por favor, trae los certificados de nacimiento y de bautismo.

Escuela Primaria San Felipe: Formación en la fe

El plazo de inscripción se abre el 27 de julio y finaliza el 28 de agosto. Por favor, adjunta los certificados de nacimiento y de bautismo de tu hijo junto con la inscripción.

Sagrado Corazón CGS, Formación en la fe, Preparación para los sacramentos y OCIA

La inscripción comienza el 1 de agosto. Busca el código QR en el boletín, en la web y en el vestíbulo.

San Juan el Evangelista Formación en la Fe

Próximamente información de Registros



¡Te queremos!

Siempre se necesitan catequistas voluntarios, en todos los lugares. Hay formación disponible. Llama a la oficina de Formación por Fe de tu parroquia para saber cómo tú también puedes formar parte de nuestro equipo.

¡Sí podemos hacerlo!
...con tus donaciones!

★ **SAN VICENTE DE PAÚL** ★
VENTA DE VERANO
Y CAMPAÑA DE AYUDA

Únete a nosotros para apoyar a las familias y vecinos de nuestra comunidad que más lo necesitan a través de nuestra mayor recaudación de fondos del año.

TRAE TUS ARTÍCULOS USADOS EN BUEN ESTADO:

- ✓ Artículos del hogar
- ✓ Utensilios de cocina
- ✓ Sábanas y ropa de cama
- ✓ Muebles (piezas pequeñas)
- ✓ Decoración para el hogar
- ✓ Herramientas y artículos deportivos
- ✓ Ropa limpia y accesorios

Tus donaciones ayudan a financiar los programas de ayuda de San Vicente de Paúl que sirven a nuestra comunidad local.

RECOLECCIÓN DE DONACIONES
2 AL 11 DE AGOSTO
9:00 AM - 1:00 PM DIARIAMENTE

¡DONA HOY!

★ **DONA** ★ ★ **SÉ VOLUNTARIO** ★

¡NECESITAMOS VOLUNTARIOS!
Envía un mensaje/llama al **772-216-8138** o al **509-319-0249** para más información.

Oportunidades de voluntariado:

Publicidad, cajeros, transporte de carga (entrada o salida), coordinadores de sala, levantar y cargar objetos, organización, empaquetado, fijación de precios, seguridad, montaje, clasificación y desmontaje.

¡Busque las listas de inscripción en el vestíbulo (Narthex) durante el mes de Julio!

La venta de verano ha sido una tradición durante más de 30 años como evento de recaudación de fondos a beneficio de San Vicente de Paúl. Algunos de aquellos pioneros originales aún continúan como voluntarios. Tan valiosa como sus donaciones —y igualmente necesaria— es la incorporación de nuevos voluntarios para ayudar en la venta.

“Gratis lo recibieron, gratis deben darlo”.

Mateo 10:8

*Once Upon a child: 11505 NE Fourth Plain Blvd, 360-253-7742 - No cribs or car seats.

Call for a list of acceptable baby items.

**Caring Closet: 7500 NE 16th Ave, Unit 1C. Call for days and hours 360-258-0039

San Juan VENTA de VERANO

Se aceptarán donaciones del 2 al 11 de agosto, en horario de 9:00 a. m. a 1:00 p. m.

Busque el letrero de entrada colocado en la cerca del área de juegos.

Será de gran ayuda y se agradecería mucho que pudiera realizar su donación dentro de este horario. Los artículos donados deben estar en buen estado de uso y en condiciones de funcionamiento; la ropa debe estar limpia. Las joyas pueden entregarse en la oficina en cualquier momento.

La venta al público se llevará a cabo el Viernes 14 y el Sábado 15 de Agosto, de 9:00am- 4:00pm.

La venta de artículos por bolsa y el descuento del 50 % en artículos grandes tendrán lugar el 15 de Agosto, de 3:00 pm. a 4:00pm.

Para nuestros feligreses: después de la misa de las 5:00 p. m. y de las misas dominicales, podrán llenar todas las bolsas que deseen y, lo más importante, ayudar a empacar y retirar los artículos restantes para donarlos a otras instituciones del condado.

Artículos que NO podemos aceptar:

Accesorios para bebés*, libros, productos químicos, artículos navideños, muebles pesados o escritorios, electrodomésticos grandes o alfombras, equipos de ejercicio, colchones, monitores, equipo médico**, pintura, animales de peluche, televisores, neumáticos, ni artículos inutilizables, incompletos o a los que les falten piezas. No aceptamos chatarra, basura ni aparatos electrónicos viejos; por favor, deséchelos de manera adecuada.

Artículos que beneficiarán a nuestra comunidad:

Ropa de cama, ropa (desde bebés hasta adultos), artículos de manualidades, vajilla, artículos de jardinería, ferretería, artículos para el hogar, joyas, utensilios de cocina, adornos y curiosidades, mantelería y ropa de casa, artículos novedosos, sartenes, platos, ollas, artículos deportivos, herramientas, toallas, juguetes, utensilios. Muebles pequeños y electrodomésticos de cocina. ***Muebles sujetos a aprobación por parte de Sue Nagy (360-213-8902).

Preguntas? Por favor, llame o envíe un mensaje de texto Caroline Saty 772-216-8138

FORMACIÓN EN LA FE

Únete a nosotros para

Unplug with the Lord

Descansa, reflexiona y discierne



11 de agosto, 1:30pm – 13 de agosto, 1pm

Centro de Retiros Arzobispo Brunett



Retiro Juvenil

Todos los estudiantes de tercer y cuarto año de secundaria, así como los recién graduados, están invitados a encontrar la voz de Dios en el silencio en Unplug with the Lord, un retiro juvenil especial del 11 al 13 de agosto en el Archbishop Brunett Retreat Center.

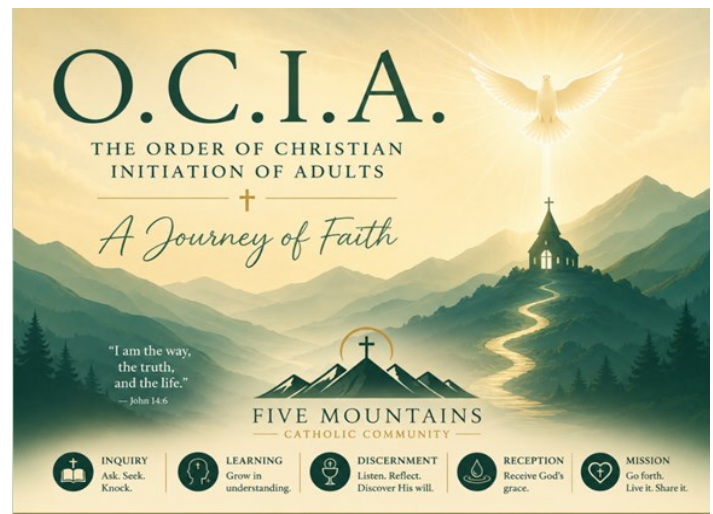
Los asistentes descubrirán la importancia de la contemplación creando espacio para desacelerar y escuchar. A través de la oración y la reflexión, aprenderán a profundizar su conciencia de la presencia de Dios.

Destacados

- Presentación principal del Padre Justin Ryan
- Varias sesiones de trabajo en grupo con compañeros para reflexionar y aprender.
- Misa Diaria

Se requiere registrarse, con un costo de \$100 por persona. Por favor visita <https://archseattle.org/events/unplug-with-the-lord-youth-retreat/>

Para preguntas adicionales, por favor contacta a Chloe Iverson, Subdirectora del Ministerio Juvenil, en chloe.iverson@seattlearch.org, o a Andrew Hollands en youthministry@stjohnvancouver.org



El Orden de Iniciación Cristiana para Adultos (OCIA) es un **camino de fe** para quienes se han preguntado qué enseña y profesa la Iglesia Católica. Está dirigido a personas no bautizadas que desean saber qué significa el bautismo, así como a aquellas bautizadas en otras tradiciones de fe que quisieran explorar lo que implica ser católico. El OCIA también es para católicos adultos que buscan recibir el sacramento de la Primer Communion y/o Confirmación. OCIA es ideal para quienes se habrían alejado de la Iglesia y ahora están "regresando a casa". Asimismo, se invita a los católicos de toda la vida a aprender más y a acompañar a otros en su camino de fe. ¿Tiene **preguntas**? ¿Tiene **dudas o inquietudes** sobre la fe católica? ¿Desea **encontrarse con Dios**? ¿Ya tiene una relación con Jesús y siente que Él podría estar **guiándole hacia la Iglesia Católica**?

San Juan

Las inscripciones para la etapa de indagación del OCIA están abiertas durante todo el año.

Para más información, llame o envíe un correo electrónico al diácono Adolfo Carbajal:
deacon_adolfo@stjohnvancouver.org

Sagrado Corazón

Las sesiones tienen lugar los domingos después de la misa de las 8:30 de la mañana en Sacred Heart. Llame a la oficina parroquial para obtener más información. (360) 687-4515

San Felipe

OCIA para Niños/Jóvenes: OCIA es un camino de fe especial para niños de 7 a 17 años que quieran recibir los Sacramentos de Iniciación (Bautismo, Confirmación y Eucaristía.) Si conoce a alguien que esté interesado y tenga preguntas, Por favor, llame a la oficina de la iglesia: (360) 225-8308. Envíenos un correo electrónico a: ychurchoffice@stphilipwoodland.com
Las clases tendrán lugar los días 30 julio.
En agosto haremos un descanso.

DIVULGACIÓN

● Santa María de Guadalupe—Outpost

Outpost Dinner August 23rd

Outpost Lunches August 25th, 26th, 27th, 28th, 29th

◆ Santa María ALIMENTA A MIS CORDEROS

El 19 de julio recogeremos las donaciones para 'Feed My Lamb'. Este mes enviaremos los fondos recaudados al Banco de Alimentos de Lewis River. Este banco de alimentos sigue luchando contra el hambre en las comunidades rurales del norte del condado de Clark, repartiendo mensualmente alimentos y artículos no alimentarios a personas y familias necesitadas. Aceptan cualquier producto no perecedero, pero necesitan especialmente productos ricos en proteínas, como mantequilla de cacahuete y carne en conserva, además de cereales, macarrones con queso, comidas preparadas, papel higiénico y detergente para la ropa.

Gracias por tu contribución a esta iniciativa.

● Meal Train del Sagrado Corazón

¿Estás celebrando el nacimiento de un bebé, recuperándote de una operación, pasando por el duelo por la pérdida de un ser querido o prestando cuidados a largo plazo?

Hay muchas razones por las que recibir comidas a domicilio puede ayudarte a superar un momento de agotamiento o recuperación. Si tú o alguien que conoces necesita ayuda para recibir comidas a domicilio una vez a la semana o más durante un tiempo, ponte en contacto con Shirley Howard a través de howardska@gmail.com o llama al 360-314-8729. Ponte también en contacto con Shirley si te interesa formar parte de la lista de personas que proporcionan comidas.

■ Fechas y Horarios de servicio PREPARES en San Juan Evangelista

- 2º domingo del mes: distribución de pañales a las 12:30 pm
- 4º fin de semana del mes: la tiendita para bebés y niños pequeños está abierta después de todas las misas del fin de semana.

Actualmente necesitamos pañales de talla 5, 6 y 7 y toallitas húmedas para bebés. Las donaciones se pueden dejar en el cuarto del Nártex. ¡Agradecemos su apoyo!

Para obtener más información sobre las formas en que puede apoyar a este ministerio, o para programar una cita para obtener pañales y otros artículos sin costo alguno, comuníquese con Marina Díaz al 360-521-4981. Recuerde que solo aceptamos donaciones de ropa para bebés y niños pequeños; no aceptamos ropa de adultos.

El Rincón de Rachel: Retiros de Sanación Post Aborto de Proyecto Rachel

Retiro en inglés - Viernes, 25 de septiembre - Domingo, 27 de septiembre de 2026

Retiro de sanación para hombres - Sábado, 10 de octubre - Domingo, 11 de octubre de 2026

Para dejar un mensaje confidencial, por favor llama a:

Inglés: (206) 920-6413 Español: (206) 450-7814

Correo electrónico: projectrachel@ccsww.org. Visítanos en

www.ccsww.org/projectrachel o en www.facebook.com/projectrachelww.

Project Rachel es un programa de Catholic Community Services.

¡Eres amado con un Amor eterno!

◆ Santa María Guadalupe

Actualización del Comité de Alcance

Nuestra parroquia sigue apoyando a varias organizaciones benéficas locales, entre ellas Birthright y los tres bancos de alimentos a los que presta servicio Feed My Lamb:

- Banco de Alimentos de Lewis River
- Vecinos que ayudan a vecinos
- Centro de Recursos de Ridgefield

Estas organizaciones suelen enviar tarjetas de agradecimiento y notas de reconocimiento para agradecer la generosidad y el apoyo constante de la parroquia. Me gustaría poner estos mensajes a disposición de todos para que puedan verlos.

Las tarjetas se expondrán en el tablón de anuncios situado entre la iglesia y el salón parroquial. Por favor, dedica un momento a pasar por allí y leer estas muestras de gratitud cuando tengas ocasión.

Discípulos Misioneros Madre Cabrini

Ministerio de Acompañamiento Judicial de la Arquidiócesis de Seattle: Los Ministerios de Inmigrantes y Refugiados de la Arquidiócesis ayudan a las parroquias a formar equipos de acompañamiento en las familias parroquiales. Estos equipos se conectan con comunidades locales de inmigrantes, aceptan referencias directas de esas comunidades, se preparan para las citas con la persona inmigrante que están acompañando, los acompañan a citas judiciales (o a check-ins de inmigración) y les dan seguimiento después. Estamos llamados a estar en comunidad unos con otros y a esforzarnos por la unidad en la diversidad. Este ministerio de acompañamiento apoya ese llamado al fomentar la relación entre inmigrantes y comunidades no inmigrantes, reconociendo que todos tenemos mucho que aprender unos de otros y compartiendo los dones que ofrecen tanto los inmigrantes como los no inmigrantes.

Para más información o para ofrecerte como voluntario en este ministerio, por favor contacta con:

Kassie Goforth

Immigrant and Refugee Ministry Associate

Affairs206 274-3121 | Kassie.Goforth@seattlearch.org

Chris Koehler

Director | Missions and Immigrant

206.274.3194 | Chris.Koehler@seattlearch.org

■ Casa Ozanam ~ San Vicente de Paúl:

Necesidades del banco de alimentos para el mes de junio

- | | |
|----------------------------|-----------------------|
| • Rice-A-Roni | • panqueques |
| • Ramen de pollo | • Jarabe |
| • Pasta en forma de concha | • Mantequilla de maní |
| • Mezcla para | • Nutella |

CABALLEROS DE COLÓN SAN JUAN EVANGELISTA #12983



CABALLEROS DE COLÓN ANUAL

ÚTILES ESCOLARES PARA TODOS

AYUDEMOS A NUESTROS
ESTUDIANTES DE LA PARROQUIA A TRIUNFAR



★ ESTAMOS ACEPTANDO DONACIONES DE ÚTILES ESCOLARES ★

 MOCHILAS
(ESPECIALMENTE
APRECIADAS!)

 CUADERNOS
Y PAPEL

 LÁPICES
Y BOLÍGRAFOS

 CRAYONES,
MARCADORES Y
RESALTADORES

 CALCULADORAS

 ¡SE ACEPTAN
NUEVOS ÚTILES
ESCOLARES!

SIRVIENDO A CRISTO SIRVIENDO A LOS DEMÁS

Consejo de San Juan Evangelista #12983

AGOSTO 2026						
DOM	LUN	MAR	MIÉ	JUE	VIE	SÁB
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

LOS ÚTILES ESCOLARES SERÁN ENTREGADOS
DESPUÉS DE TODAS LAS MISAS
SÁBADO Y DOMINGO
★ 15 Y 16 DE AGOSTO ★

SAN VICENTE DE PAÚL



SACRED
HEART

Friends
OF THE POOR®
WALK

Saturday, September 26

Hora: Registro/Check-in comienza a las 8 am; la caminata empieza a las 9 am

Ubicación: Iglesia Católica Sagrado Corazón , 1603 North Parkway Avenue, Battle Ground, WA 98604



¿Estás listo para caminar? Únete a nuestra Conferencia Sagrado Corazón de San Vicente de Paúl para recaudar fondos para quienes más lo necesitan en nuestra comunidad. Es hora de reunir a tus amigos, familiares o compañeros de trabajo para formar un equipo y participar en la caminata del evento anual de FOP. O, si no pueden caminar contigo, invítalos a comprometerse a apoyar tus esfuerzos de caminata. Encuentra las últimas actualizaciones y un formulario de promesa de caminante, y dona en línea en nuestro sitio web : <https://sacredheartbq.org/st-vincent-de-paul-society>



También puedes recaudar fondos comiendo en los siguientes lugares de Battle Ground: (Fechas por determinar)
Red Robin Restaurant
Mod Pizza
Burgerville

CABALLEROS DE COLÓN SAN JUAN EVANGELISTA #12983



Caballeros de Colón San Juan Evangelista

Evento anual de golf 2026

Viernes, 14 de agosto | Salida simultánea a las 9:00 a. m. | Campo de golf Tri Mountain

Inscripciones abiertas




KofC12983Golf.com

OPORTUNIDAD DE VOLUNTARIADO

● Sagrado Corazón ~ ¡Únete al ministerio de ujieres!

Nuestro equipo de ujieres desempeña un papel importante cada fin de semana: da la bienvenida a los feligreses en la puerta, ayuda a la gente a encontrar asiento, recoge la colecta, asiste a los enfermos durante la comunión y reparte los boletines al finalizar la misa. Actualmente buscamos algunos voluntarios nuevos para colaborar con nuestro horario de misas de los sábados y domingos. El compromiso es ligero, normalmente solo una o dos misas al mes. Si tienes un espíritu acogedor y unos minutos libres, ¡nos encantaría contar contigo! Ponte en contacto con Ryan Coldwell en rmcoldwell@gmail.com o llama al 308.249.1133 para obtener más información.



◆ St. Mary of Guadalupe & St. Philip

We are currently looking ushers, lectors, altar servers and St. Philip is looking for musicians and choir members. We are in great need.

We are also looking for Catechist for the Elementary Faith Formation. Volunteers are required to go through Safe Environment training first.

NOTICIAS Y EVENTOS

■ Biblioteca de St. John

Ya no se aceptan donaciones de materiales para la biblioteca de la parroquia de St. John. La biblioteca sigue abierta, ¡pero las estanterías no se estiran! Gracias por su apoyo. — Kay McMurphy, bibliotecaria voluntaria

◆ Consejo Parroquial de San Felipe y Santa María

El Consejo Parroquial se reúne el cuarto jueves de cada mes en el salón parroquial de **San Felipe**. Los feligreses interesados en asistir deben ponerse en contacto con la oficina parroquial el día de la reunión para asegurarse de que esta se celebra.

◆ Cocina de Santa María de Guadalupe

Si desea donar algún artículo a la cocina, póngase primero en contacto con Mary Byrne, en el 360-606-9452, para determinar si necesitamos o podemos aprovechar la donación. Gracias.

Si utiliza un mantel de la cocina, lávelo antes de devolverlo a su sitio. Puede parecer limpio, pero muchos se devuelven con manchas. Gracias por su colaboración.

GRUPOS DE ESTUDIO BÍBLICO Y DE ORACIÓN

■ Grupo de Compartir la Fe de San Juan

No se reuniran durante el Verano. Reunirán las reuniones el Martes 10 de Septiembre a las 9:45 am. en el salón de la Chimenea.

■ San Juan Estudio de Biblia

El grupo de estudio bíblico en inglés, que se reúne los jueves a la 1:00 p. m., hará una pausa durante el Verano. Retomarán sus actividades el 10 de septiembre.

■ Grupo Renovados en el Espíritu Santo de San Juan

No se reuniran durante el mes de Agosto

● Sagrado Corazón

Casual Friday Scripture Group:

Meets on Friday's after Mass to discuss various topics

▲ Grupo de Mujeres de San Felipe

Los segundos viernes del mes (10 de julio, 14 de August...) de 6:00—8:00 pm en el salón St. Philip. Invitamos a todas las mujeres de nuestra familia parroquial a nuestro grupo mensual de mujeres. Os animamos a que os unáis a nosotros para compartir una comida en la que cada uno traiga algo, disfrutar de un rato de convivencia y orar con las lecturas de la misa del próximo domingo. ¡Venid a prepararos para la misa y a estrechar lazos con vuestras hermanas en Cristo!

▲ Grupo de oración de hombres de San Felipe

El grupo de oración de hombres se tomará un descanso hasta algún momento de septiembre de 2026. ¡Que paséis un verano estupendo!

● Sacred Heart Book Club:

Our next book that we'll be reading is "Theo of Golden" by Allen Levi. We'll meet on the first Tuesday in August, at 10:30, at the usual place, in the church hall.

Here is a short synopsis of the book:

His name is Theo. And he asks a lot more questions than he answers.

Theo visits the local coffeehouse, where ninety-two pencil portraits hang on the walls, portraits of the people of Golden done by a local artist. He begins purchasing them one at a time and putting them back in the hands of their "rightful owners." With each exchange, a story is told, a friendship born and a life altered.

A story of giving and receiving, of seeing and being seen, *Theo of Golden* is a beautifully crafted novel about the power of creative generosity, the importance of wonder to a purposeful life and the invisible threads of kindness that bind us to one another.

◆ St. Philip Altar Society

The Altar Society of St Philip church is taking a break during the month of August 2026. There will be no Altar Society meeting and no Bake Sale this month.

We wish you all parishioners a great summer. If you have any questions, please email Maria at maispeco47@outlook.com

Únete a la Iglesia Católica de St. John

UNA PEREGRINACIÓN DE OTOÑO A ITALIA

3-13 de noviembre de 2026

¡INSCRIPCIONES
ESTÁN ABIERTAS!



Contacto
(360) 360-2466



Para más información
www.stjohnvancouver.org



PROROME



Peregrinación de Otoño a Italia – 3 al 13 de noviembre de 2026

¡Acompañe a la Iglesia Católica St. John the Evangelist en una peregrinación de 11 días a Asís y Roma! Participe en la Santa Misa diaria, asista a una Audiencia Papal con el Papa León XIV, explore la Basílica de San Pedro y los Museos Vaticanos, venera las reliquias de la Pasión de Cristo, y camine en los pasos de San Francisco y Santa Clara. El viaje incluye vuelo de ida y vuelta desde Portland, hoteles de cuatro estrellas, un gerente de viaje de ProRome, guías profesionales, desayuno diario y una comida adicional, y todas las entradas y tours. **Costo: \$4,972 por persona.** Para más información o para inscribirse, visite www.prorometours.com/vancouver, llame al (434) 953-1112, o escriba a office@prorome.com.



Catholic Bookstore
7219 NE Hwy 99, Suite 101
Vancouver, WA 98682
(360) 721-5013

Knights of Pythias Active Retirement
Affordable private pay and HUD housing

Optional Meal program
Small pets welcome

Call Lori for a tour today!
360-696-4375
www.kopr.com
3409 Main Street Vancouver

Need a plumber? - Call one you know

Plumbing • Drain Cleaning
PACIFIC PLUMBING & DRAIN
Locally Owned and Operated

Parishioner Discount

LIC: PACIFPD7789K7

360.670.0730 • callppd.com

**J. LLAMAS
CUSTOM BATHROOMS**

Tile Work Specialist:
Walk-in Showers, Tile Floors
Kitchen Back Splashes & More.
Jorge Llamas **360.513.3601**
Licensed & Bonded

Support Our Advertisers!



Trex PRO
GOLD

Veteran Owned • Trex Pro Certified
Fence Installation & Repair
Wood • Vinyl • Composite

(360) 823-6043

www.mountainviewfencing.com

sales@mountainviewfencing.com

WALic#MOUNTVF83499



A community of
faith, academics,
and service
Now enrolling
Pre-K - 8th



360.696.2586 • www.stjoenvschool.org
Schedule a Personal Tour

Layne's
Funeral Services
JIM WALDROUPE
MANAGER
(360) 687-3143
16 N.E. Clark Ave
Battle Ground, WA 98604

Advertise Here!

Engage with consumers in
your neighborhood.



J.C Roofing LLC
Re-Roofing SW Washington Since 1995
Commercial-Residential
"Quality Counts"

jcroofer.com

(360) 772-2601



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Parish Family 44, Vancouver, WA

05-1360



Serving the Catholic Community
of Southwest Washington
since 1905
(360) 694-2537
www.hamiltonmylan.com



Bob Van Male
MS, LMHC, DMBS, DBMS
Parishioner

A COUNSELOR WHO UNDERSTANDS OUR FAITH IS KEY
UN CONSEJERO QUE COMPRENDA NUESTRA FE ES CLAVE
Rock and Fortress Counseling • Consejería "Roca y Fortaleza"
360-633-9684 • Bilingual / Bilingüe
Catholic, serving people of all faiths / Católico, sirviendo a personas de todas las religiones
Telehealth or In-Person / Telesalud o En Persona
NEAR I-5 & St. Mary of Guadalupe / CERCA de I-5 y Santa María de Guadalupe!
Confidential / Confidencial • All ages served / Todas las edades atendidas
Insurance: Sliding Scale / Seguro: Escala Móvil de Precios
21+ YEARS SUPPORTING CLIENTS WITH / 21+ AÑOS DE APOYO PARA CLIENTES CON:
• Trauma / Trauma - Anxiety / Preocupaciones - Depression / Desesperación - OCD / TOC - Anger / Ira - Life Stress / Estrés Vital
• Family Communication / Comunicación Familiar - Parenting / Crianza de los Hijos - Confidence / Confianza - more... / más...

BLAIRCO
INCORPORATED
HEATING & AIR CONDITIONING
LOCALLY OWNED &
OPERATED SINCE 1987
360-695-1476
BLAIRCOHEATING.COM



**We're Hiring Ad
Sales Executives**

- Paid Training
- Full-time with Benefits

Visit www.lpicommunities.com/careers



**K-8th Grade
REGISTER NOW AT
www.CCYF.com**
**CLARK COUNTY YOUTH
CCYF
FOOTBALL**
FLAG • FLEX • TACKLE • CHEER
Sign up early for Early Bird Discounts
Questions? Contact:
SetonYouthFootball@gmail.com
CCYFootball@comcast.com

4207 NE St. Johns Rd
Vancouver, WA 98661
360.314.2254



10611 NE Highway 99
Vancouver, WA 98686
360.828.7634

Used Tires

New Tires

5% OFF on a set of new or used tires with this ad

Se Habla Español

Jesus Paz, Manager • 360.218.1471 • Parishioner

**Creekside
Place**
Memory Care
360-666-8588
caringplaces.com



\$1500
OFF
PER DETAIL

COME HOME TO A CARING PLACE



Virginia Mendez Rodeman
REAL ESTATE BROKER / PARISHIONER
360.984.7186 Habla Español
VRodeman.CanoRealEstate.com

FOR ALL YOUR REAL ESTATE NEEDS
10% of proceeds will be donated to LiveAction.org



**CORNERSTONE
DENTAL LOUNGE**

Dr. Jeremy
Martens, DMD

Healthy Smiles Start Here
Intentional Care.
Amazing Results.

NEW PATIENT SPECIAL
Exam + X-Ray + CBCT Scan
ONLY \$120
(reg. \$675 value) Includes 3D scans of jaw



1706 West Main St, Battle Ground, WA
360-726-2762 • www.cornerstonedentallounge.com



D.A. DAVIDSON

CAMERON | DIETER
WEALTH MANAGEMENT GROUP
Financial Advisors with D.A. Davidson & Co. member SIPC

Personalized wealth advice for what matters most.

camerondieter@dadco.com | (360) 571-3700



**DESIGNERS
NORTHWEST, INC.**
Residential Remodeling
360-885-1995
www.designersnorthwest.com

**American Marble &
Granite**

Granite • Marble • Quartz

360-833-9905

Mention this ad for 10% off

www.american-marble.com

**Never
miss our
bulletin!**

Get this bulletin
delivered straight to
your inbox every
week.

Scan to subscribe on
parishesonline.com



MD-1 Concrete LLC
Daniel Vera
Parishioner

- Landscaping • Brush Removal
- Concrete • Fencing

360-843-8113



Edward Jones



Eva Mao, CRPC®
Financial Advisor
1419 W. Main Street, Suite 116
Battleground, WA 98684
(360) 875-2195
Member SIPC

**Our roots
run deep.**



Timo Sanchez
Home Loan Officer
Habla Español, NMLS 413875

Mobile 360.836.7474

ColumbiaBank.com/Timo-Sanchez
TimoSanchez@ColumbiaBank.com

Member FDIC Equal Housing Lender
NMLS 401867

When it comes to homes in the
Northwest, we know the housing
market because we helped craft
it over the last 60 years. So
whether you're buying,
refinancing or building, we can
help you find the perfect loan.

**Let's get
started.**



**COLUMBIA BANK
HOME LENDING**



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Parish Family 44, Vancouver, WA

05-1360